 Cement & Mining Technology	<b>Lieferbedingungen</b>	<b>de</b>	
Dokumentname: Document Name: Nombre del Documento:	<b>CEMTEC-SPEC0006</b>	Revision	<b>05</b>

# Lieferbedingungen

## **CEMTEC Cement and Mining Technology GmbH**

Ennshafenstraße 40

A-4470 Enns


Austria

Tel: (+43) 7223 / 83 620 - 0

Fax: (+43) 7223 / 83 620 - 333

e-mail [info@cemtec.at](mailto:info@cemtec.at)

Erstellt von: Prepared by: Preparado por:	<b>D. Kristaly</b>	Datum; Date: Fecha:	<b>09.07.2009</b> ersetzt / substitutes / sustituda:
Geprüft von: Checked by: Chequeado por:	<b>F. Plochberger</b>	Datum; Date: Fecha:	<b>09.07.2009</b> Seite Page Pagina
Verteiler / Distribution Distribudor:	<b>1</b> von of de <b>8</b> gespeichert in: Q:\Spezifikationen\SPEC006 - Lieferbedingungen\CEMTEC-SPEC006-Rev05 - Lieferbedingungen.doc		

 Cement & Mining Technology	<b>Lieferbedingungen</b>	<b>de</b>	
	Dokumentname: Document Name: Nombre del Documento:	<b>CEMTEC-SPEC0006</b>	Revision

**Index:**


<b>1 Allgemeine Lieferbedingungen .....</b>	<b>3</b>
1.1 Lieferstellung.....	3
1.2 Gefahrenübergang .....	3
1.3 Verpackung.....	3
1.4 Anlieferadresse.....	4
1.5 Kontakt .....	4
<b>2 Markierung .....</b>	<b>4</b>
2.1 Kennzeichnung der Teile.....	4
2.2 Markierung der Kollis.....	5
2.3 Kennzeichnung von zusätzlichen Lieferungen .....	5
<b>3 Dokumente .....</b>	<b>5</b>
3.1 Vorläufige Lieferspezifikation .....	5
3.2 Lieferbereitschaftsmeldung .....	5
3.3 Lieferscheine und Packlisten.....	6
3.4 Liefernachweise .....	7
3.5 Lieferantenerklärung.....	7
<b>4 Ausfuhrzollabfertigung für den Export .....</b>	<b>7</b>
4.1 Allgemein .....	7
4.2 Verzollung .....	7
<b>5 Gefahrgut .....</b>	<b>8</b>
<b>6 Nichteinhaltung von Lieferbedingungen .....</b>	<b>8</b>

**Revision**

**Index:**

Rev.	Date	Denomination	Name	Appr.
01	14.08.2009	Formulierung Punkt 6	DK	DK
02	10.01.2011	Aktualisierung auf INCOTERMS 2010	DK	DK
03	20.01.2011	Aktualisierung 1.2. Gefahrenübergang	DK	DK
04	10.01.2020	Aktualisierung auf INCOTERMS 2020	DK	DK
05	09.07.2021	Aktualisierung Ladezeiten	DK	DK

Erstellt von: Prepared by: Preparado por:	<b>D. Kristaly</b>	Datum; Date: Fecha:	<b>09.07.2009</b>	ersetzt / substitutes / sustituda:	
Geprüft von: Checked by: Chequeado por:	<b>F. Plochberger</b>	Datum; Date: Fecha:	<b>09.07.2009</b>	Seite Page Pagina	von of de
Verteiler / Distribution Distribudor:		gespeichert in: Q:\Spezifikationen\SPEC006 - Lieferbedingungen\CEMTEC-SPEC006-Rev05 - Lieferbedingungen.doc			

 Cement & Mining Technology	<b>Lieferbedingungen</b>	<b>de</b>	
Dokumentname: Document Name: Nombre del Documento:	<b>CEMTEC-SPEC0006</b>	Revision	<b>05</b>

# 1 Allgemeine Lieferbedingungen

In Übereinstimmung mit den einzelnen Bestellungen stellt diese Spezifikation eine Richtlinie dar, die in jedem Fall einzuhalten ist.

## 1.1 Lieferstellung

Die Lieferstellung ist in der Bestellung spezifiziert, generell stehen folgende INCOTERMS zur Verfügung:

- a) **FCA** (Frei Frachtführer) benannter Ort, ausfuhrabgefertigt, gemäß INCOTERMS 2020
- b) **DAP** (geliefert benannter Ort), unverzollt, gemäß INCOTERMS 2020

## 1.2 Gefahrenübergang


Risikoübergang gemäß vereinbarten INCOTERM.

## 1.3 Verpackung

Die Verpackung muss an die Beschaffenheit der Ware angepasst sein. Darüber hinaus ist auf die Beanspruchung von verschiedenen Transportmitteln, als auch auf wiederholte Umladung Rücksicht zu nehmen.

ISPM 15 zertifizierte Holzverpackung: Aufgrund des Bestimmungslandes, müssen Holzverpackungen aus Vollholz, falls diese verwendet werden, hitzebehandelt oder begast sein. Die Holzverpackungen müssen entsprechend gekennzeichnet werden: Gemäß der ISPM-Standard 15 vorgeschriebenen Markierung (IPPC-Logo, etc.). Alternativ können Kunststoffpaletten eingesetzt werden.

Erstellt von: Prepared by: Preparado por:	<b>D. Kristaly</b>	Datum; Date: Fecha:	<b>09.07.2009</b> ersetzt / substitutes / sustituda:
Geprüft von: Checked by: Chequeado por:	<b>F. Plochberger</b>	Datum; Date: Fecha:	<b>09.07.2009</b> Seite Page Pagina <b>3</b> von of de <b>8</b>
Verteiler / Distribution Distribudor:	gespeichert in: Q:\Spezifikationen\SPEC006 - Lieferbedingungen\CEMTEC-SPEC006-Rev05 - Lieferbedingungen.doc		

 Cement & Mining Technology	<h1>Lieferbedingungen</h1>	<h1>de</h1>	
Dokumentname: Document Name: Nombre del Documento:	<h2>CEMTEC-SPEC0006</h2>	Revision	<h2>05</h2>

## 1.4 Anlieferadresse

Sofern nicht anders vereinbart:

CEMTEC Cement and Mining Technology GmbH  
 Ennschafenstr a e 40  
 A-4470 Enns

### Anlieferzeiten:

Montag - Donnerstag 7:00-15:00 Uhr  
 Freitag keine Anlieferung

Wir weisen darauf hin, dass wir nur während unserer Anlieferzeiten Waren entgegennehmen können. (Bitte Zeiten auch an Speditionen weiterleiten). Für die Nichteinhaltung dieser Zeiten merken wir an, dass wir Mehrkosten jeglicher Art (Stehzeiten usw.) ablehnen. Nach Absprache oder in Ausnahmefällen können Sondervereinbarungen getroffen werden.

## 1.5 Kontakt

### Abteilung Logistik

Frau Daniela Kristaly  
 Tel. 0043 7223 83620 668  
 Fax. 0043 7223 83620 333  
 e-mail. d.kristaly@cemtec.at

## 2 Markierung


### 2.1 Kennzeichnung der Teile

Jedes Einzelteil muss mit unserer CEMTEC Nummer gekennzeichnet sein. Basierend auf unsere Bestellung bzw. Technische Dokumentation ist es unbedingt notwendig, dass die Kennzeichnung auf allen Teilen klar ersichtlich ist z.B. durch:

- Packlisten
- Kennzeichnung der Einzelteile

Die Zuordnung der Teile muss in jedem Fall auch für betriebsfremde Personen gewährleistet sein.

Erstellt von: Prepared by: Preparado por:	<b>D. Kristaly</b>	Datum; Date: Fecha:	09.07.2009 ersetzt / substitutes / sustituda:
Geprüft von: Checked by: Chequeado por:	<b>F. Plochberger</b>	Datum; Date: Fecha:	09.07.2009 Seite Page Pagina <b>4</b> von of de <b>8</b>
Verteiler / Distribution Distribudor:	gespeichert in: Q:\Spezifikationen\SPEC006 - Lieferbedingungen\CEMTEC-SPEC006-Rev05 - Lieferbedingungen.doc		

 Cement & Mining Technology	<b>Lieferbedingungen</b>	<b>de</b>	
Dokumentname: Document Name: Nombre del Documento:	<b>CEMTEC-SPEC0006</b>	Revision	<b>05</b>

Die Kennzeichnung der Teile muss mit entsprechendem Material erfolgen (Anhänger, Prägung, direkte Anbringung). Die Markierung muss lesbar und haltbar sein. Darüber hinaus hat Sie den Anforderungen der Lagerung (Innen- bzw. Außenlagerung) zu entsprechen.

## 2.2 Markierung der Kolli

CEMTEC GmbH  
Ennschafenstraße 40, A-4470 Enns  
Projekt: "XXXXXX"  
Bestellnummer: "XXXXXX"  
Artikelnummer:  
Abmessungen:  
Nettogewicht gesamt:  
Bruttogewicht gesamt:

## 2.3 Kennzeichnung von zusätzlichen Lieferungen

Die Zugehörigkeit zur ersten Lieferung muss klar ersichtlich sein. Die Kennzeichnung muss unsere CEMTEC Nummer aufweisen.

Eine zusätzliche Lieferung kann folgende Gründe aufweisen:

- Vergessene, verspätete oder vertauschte Teile durch den Lieferanten
- Austausch beschädigter Ware

# 3 Dokumente


## 3.1 Vorläufige Lieferspezifikation

Der Lieferant ist verpflichtet, nach Anforderung seitens CEMTEC, eine vorläufige Lieferspezifikation binnen 5 Tagen per E-Mail abzugeben. Genehmigungspflichtige Transporte, Schwertransporte sowie Gefahrgut muss den Vorschriften entsprechend gekennzeichnet werden.

## 3.2 Lieferbereitschaftsmeldung

Die Lieferbereitschaftsmeldung muss 5 Arbeitstage vor geplanter Fertigstellung / Lieferung via e-mail an CEMTEC geschickt werden. Die Lieferbereitschaftsmeldung ist nur dann gültig, wenn der Lieferschein bzw. die entsprechenden Packlisten der Lieferbereitschaftsmeldung beiliegen.

Erstellt von: Prepared by: Preparado por:	<b>D. Kristaly</b>	Datum; Date: Fecha: <b>09.07.2009</b>	ersetzt / substitutes / sustituda:
Geprüft von: Checked by: Chequeado por:	<b>F. Plochberger</b>	Datum; Date: Fecha: <b>09.07.2009</b>	Seite Page <b>5</b> von Pagina <b>8</b> of de
Verteiler / Distribution Distribudor:	gespeichert in: Q:\Spezifikationen\SPEC006 - Lieferbedingungen\CEMTEC-SPEC006-Rev05 - Lieferbedingungen.doc		

 Cement & Mining Technology	<b>Lieferbedingungen</b>	<b>de</b>	
Dokumentname: Document Name: Nombre del Documento:	<b>CEMTEC-SPEC0006</b>	Revision	<b>05</b>

Folgende Informationen sind erforderlich für die Akzeptanz der Lieferbereitschaftsmeldung:

**a) FCA gemäß INCOTERMS 2020:** Abgangsort, Warenbeschreibung, Abmessungen und Gewichte der einzelnen Kolli, Abholzeiten, Ansprechperson inkl. Telefonnummer und E-mail Adresse

**b) DAP gemäß INCOTERMS 2020:** Warenbeschreibung, Abmessungen und Gewichte der einzelnen Packstücke, Anlieferzeiten

### 3.3 Lieferscheine und Packlisten

Lieferscheine / Packlisten sind Teil der Dokumentation und müssen die Warenlieferung in deutscher / englischer Sprache begleiten. Es muss eine verständliche Zuordnung zur Bestellung gesichert sein.

Folgende Informationen müssen ersichtlich sein:

- CEMTEC Projektnummer
- CEMTEC Bestellnummer
- CEMTEC Artikelnummer
- Abmessungen für jedes Packstück
- Netto- und Bruttogewicht für jedes Packstück
- Statistische Warennummer

Packlisten müssen vollständig in der entsprechenden Sprache erstellt werden. Ausnahmen sind von CEMTEC rechtzeitig anzukündigen.


Detailangaben in der Packliste müssen mit der Bestellung und der technischen Dokumentation übereinstimmen. Zusätzliche Richtlinien dieser Dokumente müssen eingehalten werden. Jedes Einzelpackstück muss in der Packliste auch separat aufscheinen.

Nicht angeführte Waren werden als nicht geliefert klassifiziert. Für jedes Packstück muss eine eigene Packliste erstellt werden. Sammelbegriffe, Abkürzungen und Überschriften sind nicht erlaubt. Gleiches gilt für „detto“, „etc.“ usw.

Beigestellte Güter für Montage oder Lieferung müssen mit dem CEMTEC-Lieferschein bzw. Packliste ausgestattet sein.

Nicht ausreichende oder mangelhaft ausgefüllte Packlisten müssen umgehend auf Kosten des Lieferanten ergänzt bzw. ausgetauscht werden.

Erstellt von: Prepared by: Preparado por:	<b>D. Kristaly</b>	Datum; Date: Fecha:	<b>09.07.2009</b>  ersetzt / substitutes / sustituda:
Geprüft von: Checked by: Chequeado por:	<b>F. Plochberger</b>	Datum; Date: Fecha:	<b>09.07.2009</b>  Seite Page Pagina <b>6</b> von of de <b>8</b>
Verteiler / Distribution Distribudor:	gespeichert in: Q:\Spezifikationen\SPEC006 - Lieferbedingungen\CEMTEC-SPEC006-Rev05 - Lieferbedingungen.doc		

 Cement & Mining Technology	<b>Lieferbedingungen</b>	<b>de</b>	
Dokumentname: Document Name: Nombre del Documento:	<b>CEMTEC-SPEC0006</b>	Revision	<b>05</b>

### 3.4 Liefernachweise

Sollte die Lieferadresse von der oben angeführten Adresse abweichen, müssen alle Versanddokumente (CMR, AWB, B/L, etc.) unaufgefordert an CEMTEC weitergeleitet werden.

### 3.5 Lieferantenerklärung

Wir benötigen eine Lieferantenerklärung nach Verordnung EWG Nr. 1207/2001 mit Angabe der genauen Warenbezeichnung, des Ursprungslandes und der statistischen Warennummer.

Es wird um zeitgerechte Übermittlung der ausgefüllten Formulare gemäß beiliegender Vorlage, vorab per Fax und im Original, via Postweg gebeten.

Die Lieferantenerklärung ist ein wesentlicher Bestandteil der Dokumentation und ist spätestens zum Zeitpunkt der Lieferung der Dokumentation an unter Punkt 1.5 angeführten Kontakt zu übermitteln. Wir weisen noch einmal darauf hin, dass dieses Dokument unerlässlich für die Rechnungsfreigabe ist. Sollte uns die Lieferantenerklärung trotz bereits erfolgter Lieferung nicht vorliegen, wird die Rechnung NICHT zur Zahlung freigegeben.

Ursprungszertifikate sowie Verschiffungszertifikate müssen nach Aufforderung seitens CEMTEC vom Lieferanten ausgestellt werden.

## 4 Ausfuhrzollabfertigung für den Export


### 4.1 Allgemein

CEMTEC muss unverzüglich darüber informiert werden, falls die bestellten Waren der Bewilligungspflicht für die Ausfuhr gemäß österreichischem Außenhandelsgesetz in der jeweils geltenden Fassung unterliegen bzw. wenn diese auf der europäischen Liste der Dual-Use-Waren enthalten sind oder anderen nationalen und/oder internationalen Genehmigungspflichten unterliegen.

### 4.2 Verzollung

Falls eine Verzollung erforderlich ist, ist der Lieferant verpflichtet, in Absprache mit CEMTEC, die Verzollung auf Basis der behördlichen Auflagen durchzuführen.

Erstellt von: Prepared by: Preparado por:	<b>D. Kristaly</b>	Datum; Date: Fecha: <b>09.07.2009</b>	ersetzt / substitutes / sustituda:
Geprüft von: Checked by: Chequeado por:	<b>F. Plochberger</b>	Datum; Date: Fecha: <b>09.07.2009</b>	Seite Page <b>7</b> von Pagina <b>8</b> of de
Verteiler / Distribution Distribudor:	gespeichert in: Q:\Spezifikationen\SPEC006 - Lieferbedingungen\CEMTEC-SPEC006-Rev05 - Lieferbedingungen.doc		

 Cement & Mining Technology	<b>Lieferbedingungen</b>	<b>de</b>	
Dokumentname: Document Name: Nombre del Documento:	<b>CEMTEC-SPEC0006</b>	Revision	<b>05</b>

## 5 Gefahrgut

Verpackung, Transport sowie die Markierung von Gefahrgut muss strikt den Richtlinien (IMDG, ICAO, IATA, ADR, RID) entsprechen. Alle notwendigen Zertifikate und Datenblätter müssen die Sendung begleiten und vom Lieferanten beigestellt werden.

## 6 Nichteinhaltung von Lieferbedingungen

Der Lieferant hat CEMTEC alle Kosten, die durch Nichteinhaltung der Lieferbedingungen bzw. durch fehlerhafte Erfüllung der Lieferbedingungen entstanden sind, zu ersetzen.

Erstellt von: Prepared by: Preparado por:	<b>D. Kristaly</b>	Datum; Date: Fecha:	<b>09.07.2009</b>	ersetzt / substitutes / sustituda:
Geprüft von: Checked by: Chequeado por:	<b>F. Plochberger</b>	Datum; Date: Fecha:	<b>09.07.2009</b>	Seite Page Pagina
Verteiler / Distribution Distribuidor:	<b>8</b> von of de <b>8</b>			
gespeichert in: Q:\Spezifikationen\SPEC006 - Lieferbedingungen\CEMTEC-SPEC006-Rev05 - Lieferbedingungen.doc				